



Совет Безопасности

Distr.: General
6 February 2020
Russian
Original: English

Комитет Совета Безопасности, учрежденный резолюцией 1718 (2006)

Письмо Постоянного представителя Сингапура при Организации Объединенных Наций от 5 февраля 2020 года на имя Председателя Комитета

Я хотел бы сослаться на пункт 8 резолюции 2397 (2017) Совета Безопасности, в котором Совет просил государства представить заключительный доклад о мерах, принятых ими для осуществления положений указанной резолюции, и настоящим препроводить заключительный доклад правительства Сингапура об этих мерах (см. приложение).

(Подпись) Бурхан Гафур
Посол
Постоянный представитель



Приложение к письму Постоянного представителя Сингапура при Организации Объединенных Наций от 5 февраля 2020 года на имя Председателя Комитета

Доклад Сингапура об осуществлении резолюции 2397 (2017) Совета Безопасности

1. В пункте 8 своей резолюции 2397 (2017), принятой 22 декабря 2017 года, Совет Безопасности постановил, что государства-члены должны немедленно, но не позднее чем через 24 месяца с даты принятия резолюции 2397 (2017), репатриировать в Корейскую Народно-Демократическую Республику всех граждан этой страны, получающих доход в юрисдикции соответствующего государства-члена, и всех атташе Корейской Народно-Демократической Республики по государственному надзору за охраной труда, осуществляющих надзор за работниками из этой страны за рубежом, за исключением случаев, когда государством-членом будет установлено, что тот или иной гражданин Корейской Народно-Демократической Республики является гражданином этого государства-члена или гражданином Корейской Народно-Демократической Республики, репатриация которого запрещена в соответствии с применимыми нормами внутреннего и международного права, включая международное беженское право и международное право прав человека, а также с положениями Соглашения по вопросу о месторасположении Центральных учреждений и Конвенции о привилегиях и иммунитетах Объединенных Наций. Совет далее постановил, что все государства-члены должны представить заключительный доклад об осуществлении пункта 8 указанной резолюции до истечения 27 месяцев с даты принятия этой резолюции.

2. Как указано в пунктах 12 и 13 доклада Сингапура об осуществлении указанной резолюции, представленного Совету 19 марта 2018 года (S/AC.49/2018/36), и в его промежуточном докладе, представленном Комитету 29 марта 2019 года (S/AC.49/2019/20), Сингапур аннулировал разрешения на работу всех граждан Корейской Народно-Демократической Республики, получавших доход в Сингапуре, и не выдавал новых разрешений на работу гражданам Корейской Народно-Демократической Республики.